



**Magiczny  
Kraków**

## **Moc bezpłatnych atrakcji na koniec lata dzięki współpracy z UNICEF [PL/EN/UA]**

2022-08-24

„Kraków wspólnie” to projekt fundacji Internationaler Bund Polska realizowany we współpracy z Wydziałem Edukacji UMK i finansowany przez Fundusz Narodów Zjednoczonych na rzecz Dzieci (UNICEF). Wakacje to czas, w którym warto się poznać z najbliższymi sąsiadami, rówieśnikami i osobami o podobnych zainteresowaniach. Zapraszamy na bezpłatne warsztaty artystyczne, zajęcia sportowe, warsztaty komputerowe, programowania gier, kreatywne, przedsiębiorczości oraz wspólne zwiedzanie i odkrywanie atrakcji Krakowa. Wszystkie aktywności przygotowały krakowskie muzea, teatry, uczelnie, ośrodki kultury i kluby sportowe.

Zapraszamy wszystkich w wieku od 7 do 24 lat oraz opiekunów na różne aktywności, warsztaty i zajęcia, które zostały przygotowane przez krakowskie organizacje!

**Pełna lista zajęć dostępna jest pod tym linkiem (stale ją uzupełniamy!):**  
[ib-polska.pl/unicef](http://ib-polska.pl/unicef)

Zajęcia są bezpłatne, wymagają tylko uprzedniego zapisania się na stronach organizatorów!

### **[UA]**

Давай поводити час спільно — КРАКІВ РАЗОМ - це проект, організований фундацією Internationaler Bund Polska у співпраці з Відділом навчання UMK та фінансований за допомоги дитячого Фонду Об'єднаних Націй - UNICEF. Багатокультурність — це частина ДНК нашого міста. Міста, що живе завдяки нас усім.

Літній час є прекрасною можливістю, аби познайомитися зі своїми найближчими сусідами, ровесниками та людьми, зі спільними зацікавленнями. Тому ми запрошуємо на безкоштовні: творчі майстер-класи, спортивні заняття, спільні прогулянки Краковом та відкриття для себе нових захоплень!

Усі заняття та зустрічі готувалися краківськими музеями, театрами, центрами культури та спорту — цілий список насправді довгий, проте хочемо згадати кожного, адже це з ними ми створюємо спільний Краків! Відкрий для себе Краків разом з нами!

Запрошуємо усіх бажаючих у віці від 7 до 24 років та їх опікунів на приготовані краківськими організаторами зустрічі, заняття та майстер-класи!

**Повний список можливих занять доступний за посиланням (щоразу його актуалізуємо):** [ib-polska.pl/unicef](http://ib-polska.pl/unicef)

Заняття безкоштовні та вимагають лише ПОПЕРЕДНЬОГО запису на сторінці організатора!



**Magiczny  
Kraków**

**[ENG]**

Let's spend this time together! KRAKÓW TOGETHER - is a project run by the Internationaler Bund Polska foundation in cooperation with the Department of Education of the Kraków Municipality and financed by the United Nations Children's Fund (UNICEF).

Multiculturalism is part of the DNA of our common city that lives thanks to all of us. Holidays are a time when it is worth getting to know your closest neighbours, peers and people with similar interests. We invite you for free: art workshops, sports activities, joint sightseeing and discovering the attractions of Krakow.

All activities have been prepared by Krakow's museums, theatres, cultural centres and sports clubs - the list is long, but we want to mention them because we create Krakow together! Discover Krakow with us!

We invite everyone aged 7 to 24 and guardians to various activities, workshops and classes prepared by Krakow organizations!

**The complete list of classes is available at this link (we are constantly updating it!): [ib-polska.pl/unicef](https://ib-polska.pl/unicef)**

The classes are free of charge, and they only require registration on the organizers' websites!

**źródło:** IB Polska